

淡江大學 102 學年度第 2 學期課程教學計畫表

|                                                                                                                                                                                                                                                                                            |                                                              |          |                       |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------|----------|-----------------------|
| 課程名稱                                                                                                                                                                                                                                                                                       | 初級日語讀本                                                       | 授課<br>教師 | 蘇洺萱<br>SU MIENG SHUAN |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                            | BASIC JAPANESE READING                                       |          |                       |
| 開課系級                                                                                                                                                                                                                                                                                       | 日文一M                                                         | 開課<br>資料 | 必修 下學期 4學分            |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                            | TFJXB1MA                                                     |          |                       |
| 系（所）教育目標                                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                                              |          |                       |
| <p>本系之教育目標在於培育具備以下能力之日語人才：</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. 日語聽、說、讀、寫、譯五項技能。</li> <li>2. 接軌國際之能力。</li> <li>3. 掌握資訊之能力。</li> <li>4. 迎向未來之能力。</li> </ol>                                                                                                                        |                                                              |          |                       |
| 系（所）核心能力                                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                                              |          |                       |
| <ol style="list-style-type: none"> <li>A. 具備日語聽講的基礎能力。</li> <li>B. 具備日語口語表達、中日口譯的基礎能力。</li> <li>C. 具備閱讀日語書報雜誌的基礎能力。</li> <li>D. 具備日文作文、日文書信及中日筆譯的基礎能力。</li> <li>E. 訓練學生賞析日本文學、名著的基礎能力。</li> <li>F. 理解日本語學、日語教育之基礎理論及研究方法。</li> <li>G. 培育日本歷史、文化、社會的基礎素養。</li> <li>H. 訓練思考判斷的能力。</li> </ol> |                                                              |          |                       |
| 課程簡介                                                                                                                                                                                                                                                                                       | 承續上學期使用教材新文化日本語初級,本學期將進行第三冊及第四冊的課程,每一單元採句型解說,本文導讀,實作練習,循序漸進. |          |                       |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                            |                                                              |          |                       |

本課程教學目標與目標層級、系(所)核心能力相關性

一、目標層級(選填)：

- (一)「認知」(Cognitive 簡稱C)領域：C1 記憶、C2 瞭解、C3 應用、C4 分析、C5 評鑑、C6 創造
- (二)「技能」(Psychomotor 簡稱P)領域：P1 模仿、P2 機械反應、P3 獨立操作、P4 聯結操作、P5 自動化、P6 創作
- (三)「情意」(Affective 簡稱A)領域：A1 接受、A2 反應、A3 重視、A4 組織、A5 內化、A6 實踐

二、教學目標與「目標層級」、「系(所)核心能力」之相關性：

- (一)請先將課程教學目標分別對應前述之「認知」、「技能」與「情意」的各目標層級，惟單項教學目標僅能對應C、P、A其中一項。
- (二)若對應「目標層級」有1~6之多項時，僅填列最高層級即可(例如：認知「目標層級」對應為C3、C5、C6項時，只需填列C6即可，技能與情意目標層級亦同)。
- (三)再依據所訂各項教學目標分別對應其「系(所)核心能力」。單項教學目標若對應「系(所)核心能力」有多項時，則可填列多項「系(所)核心能力」。(例如：「系(所)核心能力」可對應A、AD、BEF時，則均填列。)

| 序號 | 教學目標(中文)     | 教學目標(英文) | 相關性  |          |
|----|--------------|----------|------|----------|
|    |              |          | 目標層級 | 系(所)核心能力 |
| 1  | 培育學員解讀日本語文能力 |          | C2   | ABCD     |

教學目標之教學方法與評量方法

| 序號 | 教學目標         | 教學方法       | 評量方法      |
|----|--------------|------------|-----------|
| 1  | 培育學員解讀日本語文能力 | 講述、實作、問題解決 | 紙筆測驗、上課表現 |

本課程之設計與教學已融入本校校級基本素養

| 淡江大學校級基本素養 | 內涵說明                                     |
|------------|------------------------------------------|
| ◇ 全球視野     | 培養認識國際社會變遷的能力，以更寬廣的視野了解全球化的發展。           |
| ◇ 資訊運用     | 熟悉資訊科技的發展與使用，並能收集、分析和妥適運用資訊。             |
| ◇ 洞悉未來     | 瞭解自我發展、社會脈動和科技發展，以期具備建構未來願景的能力。          |
| ◇ 品德倫理     | 了解為人處事之道，實踐同理心和關懷萬物，反省道德原則的建構並解決道德爭議的難題。 |
| ◇ 獨立思考     | 鼓勵主動觀察和發掘問題，並培養邏輯推理與批判的思考能力。             |
| ◇ 樂活健康     | 注重身心靈和環境的和諧，建立正向健康的生活型態。                 |
| ◇ 團隊合作     | 體察人我差異和增進溝通方法，培養資源整合與互相合作共同學習解決問題的能力。    |
| ◇ 美學涵養     | 培養對美的事物之易感性，提升美學鑑賞、表達及創作能力。              |

授 課 進 度 表

| 週次          | 日期起訖                    | 内 容 (Subject/Topics)                      | 備 註 |
|-------------|-------------------------|-------------------------------------------|-----|
| 1           | 103/02/17~<br>103/02/23 | Unit 19 迷子                                |     |
| 2           | 103/02/24~<br>103/03/02 | Unit 20 もう進路を決めましたか。                      |     |
| 3           | 103/03/03~<br>103/03/09 | Unit 21 訪問                                |     |
| 4           | 103/03/10~<br>103/03/16 | Unit 22 アルバイト                             |     |
| 5           | 103/03/17~<br>103/03/23 | Unit 23 ワンさんへのプレゼント                       |     |
| 6           | 103/03/24~<br>103/03/30 | Unit 24 贈り物                               |     |
| 7           | 103/03/31~<br>103/04/06 | Unit 25 プールへ行かない？                         |     |
| 8           | 103/04/07~<br>103/04/13 | Unit 26 ふたが開かないんです。                       |     |
| 9           | 103/04/14~<br>103/04/20 | Unit 27 引っ越し                              |     |
| 10          | 103/04/21~<br>103/04/27 | 期中考試週                                     |     |
| 11          | 103/04/28~<br>103/05/04 | Unit 28 送ってくれて ありがとう。                     |     |
| 12          | 103/05/05~<br>103/05/11 | Unit 29 お見舞い。                             |     |
| 13          | 103/05/12~<br>103/05/18 | Unit 30 もう少し召し上がりませんか。                    |     |
| 14          | 103/05/19~<br>103/05/25 | Unit 31 東京発鹿児島<br>行き623便。 / Unit 32 お祭り見物 |     |
| 15          | 103/05/26~<br>103/06/01 | Unit 33 工場見学 / Unit 34 毎日家の手伝いをさせ<br>ました。 |     |
| 16          | 103/06/02~<br>103/06/08 | Unit 35 お待たせしてすみませんでした。                   |     |
| 17          | 103/06/09~<br>103/06/15 | Unit 36 先輩にいろいろなことをさせられました。               |     |
| 18          | 103/06/16~<br>103/06/22 | 期末考試週                                     |     |
| 修課應<br>注意事項 | 課堂上禁止用餐及使用手機            |                                           |     |
| 教學設備        | 電腦、投影機                  |                                           |     |
| 教材課本        | vu<br>新文化日本語初級3 & 4     |                                           |     |
| 參考書籍        |                         |                                           |     |
|             |                         |                                           |     |

|              |                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
|--------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 批改作業<br>篇數   | 篇（本欄位僅適用於所授課程需批改作業之課程教師填寫）                                                                                                                                                                                                                                                      |
| 學期成績<br>計算方式 | ◆出席率： 10.0 %    ◆平時評量：30.0 %    ◆期中評量：30.0 %<br>◆期末評量：30.0 %<br>◆其他〈 〉：        %                                                                                                                                                                                                |
| 備 考          | 「教學計畫表管理系統」網址： <a href="http://info.ais.tku.edu.tw/csp">http://info.ais.tku.edu.tw/csp</a> 或由教務處<br>首頁〈網址： <a href="http://www.acad.tku.edu.tw/CS/main.php">http://www.acad.tku.edu.tw/CS/main.php</a> 〉業務連結「教師教學<br>計畫表上傳下載」進入。<br><b>※不法影印是違法的行為。請使用正版教科書，勿不法影印他人著作，以免觸法。</b> |